

GRAFF
G - G
Kaecyiru
B.P. 42
Kigali.



LB 16

le 6/3/49

DUPLICATA

FACTURE

Caisses C.A.C. Ruhengeri
N° I.

Les Caisses C.A.C. doivent a Monsieur Graff

Pour ce qui suit,

Planches:

10 pièces de 4 m 10 X 0,0025 X 0,51 = OM³.522.950
7 pièces de 4 m 05 X 0,003 X 0,50 = OM³.425.250

total: OM³.948.000

à 2.000 frs le M³ soit un montant de:

1.896 frs

Arrêté a la somme de MILLE HUIT CENT NONANTE SIX fr

Pour vérification et
approbation, L'administrateur
Territorial,

Fr. Graff,

Compte BCB., Usumbura Graff 3968.

Longe pour de 4019129 du 25.4.49

Pour de 4019129
4019129
4019129

GRAFF.
G. -G.
Kacyiru.
B.P.42.
Kigali.

1e 13.49.....

AVIS DE RECEPTION.

RECU A CE JOUR DE MONSIEUR GRAFF.

.....Kgs de
.....M3 de.....
.....Sacs de.....
.....Tonnes de.....

$$9,525 = 10 \times$$

$$150 \times 7$$

$$9,4250m^3$$

4m x 0,25 x 0,51 Le Réceptionnaire.

4m x 0,25 x 0,50

[Signature]

G R A F F
G - G
Kaecyiru
B.P. 42
Kigali.

LB

DEPARTEMENT:

le 6/3/49

Bois

F A C T U R E .

Caisses C.A.C. Ruhengeri.
N° I/

Les Caisses C.A.C. doivent a Monsieur Graff

Pour ce qui suit;

Planches:

Bon de réception annexé:

10 pièces de 4 m 10 x 0,0025 x 0,51 = Om3 522.750

7 pièces de 4 m 05 x 0,003 x 0,50 = Om3 425.250

====

=====

17 pièces

Om3 948.000

A 2.000 frs le M3 soit un montant de 1.896 frs.

Arrêté a la somme de mille huit cent nonante six.

Pour vérification
et approbation,
L'Administrateur
Territorial,

Fr. Graff

N.B. Je me permets de vous signaler que le prix
établi pour cette fourniture ne crée pas un précédent
pour l'avenir, vous pouvez compter sur une fourniture
au prix de 2.100 frs actuellement •

Recevez, Monsieur l'Administrateur, mes meilleures
salutations,


Fr. Graff.

G R A F F
G - G
Kaacyiru
B.P. 42
Kigali.

DEPARTEMENT:
Bois

le 6/3/49

F A C T U R E .

Caisses C.A.C. Ruhengeri.
N° I/

Les Caisses C.A.C. doivent a Monsieur Graff

Pour ce qui suit;

Planches:

Bon de réception annexé:

10 pièces de 4 m 10 x 0,0025 x 0,51 = Om3 522.750

7 pièces de 4 m 05 x 0,003 x 0,50 = Om3 425.250

=====
17 pièces Om3 948.000

à 2.000 frs le M3 soit un montant de 1.896 frs.

Arrêté a la somme de mille huit cent nonante six.

Pour vérification
et approbation,
L'Administrateur
Territorial,

Fr. Graff

N.B. Je me permets de vous signaler que le prix
établi pour cette fourniture ne crée pas un précédent
pour l'avenir, vous pouvez compter sur une fourniture
au prix de 2.100 frs actuellement.

Recevez, Monsieur l'Administrateur, mes meilleures
salutations,


Fr. Graff.

G R A F F
G - G
Kacyiru
B.P. 42
Kigali.

DEPARTEMENT:

Scis

le 6/3/49

F A C T U R E .

Caisses C.A.C. Ruhengeri.
N° I/

les Caisses C.A.C. doivent à Monsieur Graff

Pour ce qui suit:

Planches:

Bon de réception annexé:

10 pièces de 4 m 10 x 0,0025 x 0,51 = Om3 522.750

7 pièces de 4 m 05 x 0,003 x 0,50 = Om3 425.250

17 pièces Om3 948.

à 2.000 frs le m3 soit un montant de 1.896 frs.

Arrêté à la somme de mille huit cent nonante six.

Pour vérification

et approbation,

L'Administrateur

territorial,

Fr. Graff

M.B. Je ne permets de vous signaler que le prix
établi pour cette fourniture ne crée pas un précédent
pour l'avenir, vous pouvez compter sur une fourniture
au prix de 1.896 frs net alléant.

Recevez, de la part de l'Administration, mes meilleures
salutations,

Fr. Graff.

GRAFF.
G. -G.
Kacyiru.
B.P. 44.
Kigali.

le 613

Rudwig

AVIS DE RECEPTION.

RECU A CE JOUR DE MONSIEUR GRAFF.

..... Kgs de
..... 13 de
..... Sacs de
..... Tonnes de

Le Réceptionnaire.

~~10~~ X 4 m 10 = 40 m X 10 m

5 m 25 x 0,003 x 0 m 50

[Signature]

RÉCÉPISSÉ D'UN RECOMMANDÉ

A REMPLIR PAR LE DÉPOSANT

Expéditeur : M

CAC Ruyben

Destinataire : M

ELMACO

rue

BP 21

à

Usmaura

A REMPLIR PAR L'AGENT DES POSTES

Numéro
du
recommandé

Nature de l'objet
(1)

Taxe
perçue

Timbre A.R.

Timbre
à date

713

L

off



(1) Indiquer le montant du remboursement le cas échéant.